

**Canada**  
**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**Municipalité du Village de Price**

**Règlement numéro deux cent soixante-dix-neuf ayant pour objet d'établir le budget de l'année financière 2005, fixer le taux de la taxe générale sur la valeur foncière et fixer les tarifs pour le service d'aqueduc ainsi que le service d'enlèvement, de transport et de disposition des ordures ménagères et de récupération.**

---

**ATTENDU QUE** le conseil doit préparer et adopter le budget de l'année financière 2005 et y prévoir des revenus au moins égales aux dépenses qui y figurent ;

**ATTENDU QUE** le conseil doit également adopter un programme triennal d'immobilisations pour les années 2005, 2006 et 2007 ;

**ATTENDU Qu'un** avis de motion de ce règlement a été donné à la séance du 1er novembre 2004 ;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par Steeve Belzile, appuyé par Fabien Boucher et résolu unanimement que le règlement numéro 279 est et soit adopté et que le conseil ordonne et statue par le présent règlement ce qui suit :

**Article 1 :**

Le conseil adopte le budget «**dépenses** » qui suit pour l'année financière 2005 :

---

**DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT :**

▪ Administration générale :	160 580, \$
▪ Sécurité publique :	133 263, \$
▪ Transport :	205 338, \$
▪ Hygiène du milieu :	297 928, \$
▪ Urbanisme et mise en valeur du territoire :	28 288, \$
▪ Santé et bien-être :	3 301, \$
▪ Loisir et culture :	168 886, \$
▪ Frais de financement :	39 500, \$

**Total des dépenses de fonctionnement : 1 037 084, \$**

**ACTIVITES FINANCIERES :**

▪ Remboursement en capital :	75 200, \$
▪ Remboursement au fonds de roulement :	12 796, \$

**DEPENSES D'INVESTISSEMENT : 43 167, \$**

**TOTAL DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT, D'ACTIVITES FINANCIÈRES ET D'INVESTISSEMENT : 1 168 247, \$**

**Article 2 :**

Le conseil adopte le budget «**revenus** » qui suit pour l'année financière 2005 :

---

**REVENUS :**

▪ Taxes :	727 220, \$
▪ Paiements tenant lieu de taxes :	14 995, \$
▪ Autres revenus de sources locales :	123 486, \$
▪ Transferts :	277 546, \$

**Total des revenus :** **1 143 247, \$**

**SOURCES DE FINANCEMENT :**

▪ Réserves-Surplus affecté à l'exercice :	25 000, \$
---	------------

**TOTAL DES REVENUS ET FINANCEMENT : 1 168 247, \$**

**Article 3 :**

Le conseil adopte le programme triennal des immobilisations qui se répartit comme suit :

	<b>Année 2005</b>	<b>Année 2006</b>	<b>Année 2007</b>
Total des dépenses	43 167, \$	74 000, \$	253 000, \$

La ventilation de ces immobilisations apparaît à l'annexe A.

**Article 4 :**

Le taux de la taxe foncière générale est fixé à 1,30\$ du 100, \$ d'évaluation pour l'année 2005 conformément au rôle d'évaluation en vigueur au 1<sup>er</sup> janvier 2005.

**Article 5 :** (Tarification)

Le conseil fixe le tarif «**aqueduc 2005** » à **196, \$** pour l'unité de référence 1 «résidentiel » identifié au tableau des unités contenu au règlement numéro 227 et ce, pour tous les immeubles identifiés.

Le prix au mètre cube tel qu'il sera fixé aux scieries est de **0,58\$** tel qu'il est établi dans l'annexe B.

**Article 6** : (Tarification)

Le conseil fixe le tarif pour la «**collecte des ordures ménagères et des matières recyclables** » pour l'année 2005, à **71, \$** pour l'unité de référence 1 «Résidentiel » identifié au tableau des unités contenu au règlement numéro 228 et ce pour tous les immeubles identifiés.

**Article 7** :

Le taux d'intérêt s'appliquant à toutes taxes, tarifs, compensations, permis ou créances dus à la municipalité est désormais fixé à **14%** à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2005.

**Article 8** :

Le présent règlement entrera en vigueur selon la loi.

-----  
MAIRE

-----  
DIR. GÉNÉRALE, GREFFIÈRE

Avis de motion : Le 1er novembre 2004.

Adoption : Le 20 décembre 2004.

Publication : Le 21 décembre 2004.

## ANNEXE A

### IMMOBILISATIONS

Programme triennal des dépenses en immobilisations :

2005 :

- Camion citerne incendie inter-municipalité (75000,\$/15 ans) : 7 167,\$
- Asphalte prolongement rue Fournier : 21 000,\$
- Éclairage de rue (prolongement Fournier) : 2 000,\$
- Clôture station de pompage #1 : 10 000,\$
- Aménagement parc rue Sacré-Cœur : 3 000,\$

**TOTAL :** 43 167,\$  
(Source de financement : surplus et revenus de fonctionnement)

2006 :

- Asphalte rue Michaud/Saint-Léo : 20 000, \$
- Clôture station de pompage #2 : 10 000, \$
- Prolongement rue Saint-Jean-Baptiste : 40 000, \$
- Plan d'aménagement route 234 : 1 000,\$
- Achat équipement incendie : 3 000,\$

**TOTAL :** 74 000,\$  
(Source de financement : revenus de fonctionnement )

2007:

- Achat d'une niveleuse : 200 000,\$
- Achat équipement incendie : 3 000,\$
- Asphalte rue Fournier : 50 000,\$

**Total :** 253 000, \$  
(Source de financement : Budget et surplus)

*Projet d'assainissement des eaux :*

- *Début des travaux : Juin 2005*
- *Rues St-Rémi, de la Gare, nouvelle 234 (2005)*
- *Rues de l'Église et Sainte-Angèle (2006)*

## **ANNEXE B**

### **Calcul du coût de l'eau au mètres cubes :**

Nombre de mètres cubes consommés en 2004 : 469 272 mètres cubes

Total des dépenses pour aqueduc : 299 512,\$  
Subvention Gouv. Québec : ( 27 520,\$)  
Solde : 271 992,\$

Prix au mètres cubes :  $(271\ 992,\$/469\ 272\ m^3)$  : 0,58\$/m<sup>3</sup>

**Bois d'œuvre Cédrico :** 788 mètres cubes **bureau**  
294 mètres cubes **garage**  
42908 mètres cubes **usine**  
**Total :** **43990 mètres cubes**

**Bowater :** 312 mètres cubes **bureau**  
14mètres cubes **garage**  
64612 mètres cubes **usine**  
**Total :** **64938 mètres cubes**

### **Facturation :**

**Bois d'œuvre Cédrico : 43990 m<sup>3</sup> x 0,58/m<sup>3</sup> : 25515,\$ (an passé 22781,\$)**

**Bowater : 64938 m<sup>3</sup> x 0,58/m<sup>3</sup>: 37665,\$ (an passé 33374,\$)**

**Sainte-Flavie : 50065,\$**

## ANNEXE C

### Prévisions budgétaires 2005 Alimentation en eau potable du secteur de l'IML

---

Sommes à verser par Sainte-Flavie en 2005  
(Établies selon la consommation de 2003 et les coûts de 2004)

---

% consommation en 2003 : 10.2%

Indice du coût de la vie au 31-10-2004 : 2,3%

---

#### **Réseau de distribution de l'eau :**

Salaires :	58080, x .102	5924,\$
Charges sociales :	12040, x .102	1228,\$
Téléphone Station de pompage :	950, x .102	97,\$
Entretien du réseau :	28260, x .102	2883,\$
Services professionnels :	4700, x .102	479,\$
Électricité, usine de pompage :	34000, x .102	3468,\$
Frais de déplacements :	500, x .102	51,\$
Cotisation association, formation	100, x .102	10,\$
Produits chimiques :	49500, x .102	5049,\$
Système d'alarme :	500, x .102	51,\$

#### **Frais d'occupation de la bâtisse :**

Entretien et réparation :	600, x .102	61,\$
Assurances	1775, x .102	181,\$
Droit de passage :	600, x .102	61,\$

#### **Dépenses du matériel roulant :**

Carburant et huile :	20900, x .10 x .102	213,\$
Pièces et accessoires :	330, x .102	34,\$
Assurances et immatriculation :	2565, x .102	262,\$
Location de véhicules :	800, x .102	82,\$

#### **Administration :**

Salaires :	49683, x .20 x .102	1014,\$
Charges sociales :	10810, x .20 x .102	221,\$
Frais de poste :	3050, x .20 x .102	62,\$
Téléphone :	1850, x .20 x .102	38,\$
Fourniture de bureau :	4000, x .20 x .102	82,\$

Services informatiques :	4015, x .20 x .102	82,\$
Information :	350,\$ x .20 x .102	7,\$

Frais de vérification :	5720, x .20 x .102	117,\$
Loyer de bureau :	10830, x .20 x .102	221,\$
Frais de banque :	2280, x .20 x .102	47,\$

Frais de financement des nouvelles infrastructures :

Intérêts :	(42487, - 7520,) x .102	3567,\$
Capital :	(35300, - 20000,) x .102	1561,\$
Amortissement des frais d'émission :	3140,\$ x .102	320,\$

*Subvention reçue du gouvernement du Qc : 27520,\$*

**COMPENSATION ANNUELLE :**

**22083,61\$ x 1.023 = 22591,53\$**

**TOTAL ESTIMÉ POUR 2005**

**50064,53\$**

---

## BUDGET 2005

### détaillé

Paiement des taxes en trois versements : 31 mars 2005  
1 juillet 2005  
30 septembre 2005

---

	2003	2004	2005
• Sûreté du Québec :	62143,\$	61474,\$	61271,\$
• Financement des CLD :	4405,\$	4350,\$	4783,\$
• Contribution à l'OMH :	1745,\$	4213,\$	3301,\$
• Contribution à COSPAP :	9313,\$	9313,\$	9533,\$
• Remb fds de roulement :	7774,\$	7774,\$	12796,\$
• Remb d'emprunt :	116350,\$	116700,\$	114700,\$
• Evaluation :	28822,\$	20500,\$	16812,\$

- Augmentation des salaires de 2.3%;
- Frais pour les services de la Sûreté du Québec : 61271,\$;
- Coût du service d'évaluation : 16812,\$ ;
- Formation pour les employés affectés à l'aqueduc : 5 000,\$;
- Incendie, entrée en vigueur de l'entente entre les municipalités de Grand-Métis, Padoue, Saint-Octave-de-Métis et Price et achat d'un camion citerne;
- Pose d'asphalte dans le prolongement de la rue Fournier et installation d'éclairage public;
- Réfection du trottoir sur une partie de la rue du Sacré-Cœur;
- Maintien du Transport adapté;
- Contrat de cueillette des matières résiduelles, ↑ 4.3%;
- Soutien financier à la Villa Saint-Rémi;
- Contribution pour le développement économique, CLD et Comité de développement;
- Maintien des activités de Village fleuri;
- Réparations de la devanture de l'Hôtel de ville;
- Contribution aux organismes de loisirs;
- Cotisations au CRSBP;
- Achat de volumes pour la collection locale de la biblio;



- Aménagement d'un parc dans la rue Sacré-Cœur;
  - Installation d'une clôture à la station de pompage #1;
  - Achat de pneus et peinture de la machinerie;
  - Versement à la MRC de la Mitis : 49 179,67\$;
  - Embauche d'un animateur en loisirs
- 
- Dette de la municipalité :
    - Fonds de roulement : 12796,\$ (balai,chenillette,camion GMC);
    - **Traitement de l'eau** : 34000,\$ intérêts, 37600,\$ capital;
    - **Garage** : 3700,\$ intérêts, 25600,\$ capital;
    - **Station de pompage et réservoir** : 1800\$ intérêts, 12000,\$ capital;

## REVENUS 2005

Taxes foncières :	1,30\$/100,\$ d'évaluation
Tarif aqueduc :	196,\$/unité
Tarif ordures :	71,\$/unité 106,\$/commerce
Tarif aqueduc pour les scieries :	0,58\$/mètre cube
Télécommunications, gaz et électricité :	26 377,\$
Compensation pour l'école :	13 034,\$
Péréquation :	211 349,\$
Diversification des revenus :	6 800,\$

## VARIATIONS

### REVENUS

Taux de taxation : 1,27\$ en 2004  
1,30\$ en 2005

Aqueduc : de 196,\$ à 196,\$

Matières résiduelles : de 69,\$ à 71,\$

Dépenses : de 1 142 703,\$ à 1 168 247,\$

## **DEPENSES PAR SECTEUR :**

	<b>2004</b>	<b>2005</b>
● Législation :	32965,\$	33574,\$
● Gestion financière :	82035,\$	86084,\$
● Greffe :	1000,\$	5500,\$
● Evaluation :	20500,\$	16812,\$
● Administration autres :	20578,\$	18610,\$
● Sécurité publique :	100414,\$	133263,\$
● Voirie été :	123515,\$	98720,\$
● Voirie hiver :	91121,\$	84618,\$
● Eclairage public :	12500,\$	11500,\$
● Transport-autres : Circulation, transport adapté	10488,\$	10500,\$
● Distribution de l'eau :	193433,\$	204112,\$
● Réseau d'égout :	33216,\$	38184,\$
● Ordures et récupération :	53022,\$	55632,\$
● Urbanisme et zonage:	17550,\$	21005,\$
● Développement industriel :	4850,\$	4783,\$
● Village fleuri :	2000,\$	2500,\$
● Logement :	4213,\$	3301,\$
● Centre communautaire :	68234,\$	81044,\$
● Patinoire :	20131,\$	22462,\$
● Parc et terrain de jeux :	29334,\$	38020,\$
● Bibliothèque :	20906,\$	20360,\$
● Loisir et culture(dons):	6500,\$	7000,\$
● Frais de financement :	124474,\$	127496,\$
● Immobilisations :	69000,\$	43167,\$

## REVENUS

	<b>2002</b>	<b>2003</b>	<b>2004</b>	<b>2005</b>
Taxes foncières :	432032,\$	435385,\$	438649,\$	454743,\$
Aqueduc :	173228,\$	183529,\$	210015,\$	217040,\$
Matières résiduelles :	42498,\$	42494,\$	53461,\$	55437,\$
Gouv. Québec :				
Ecole :	7300,\$	8797,\$	14726,\$	13034,\$
TGE :	26377,\$	26377,\$	26377,\$	26377,\$
Péréquation :	178016,\$	191100,\$	206208,\$	211349,\$